No olvide almuerzo para el autobús

Kamp Kiwanis® 2027
Club Kiwanis
Kampistas Patrocinados

Fechas de Sesión

- Niño/a Sesión 1
  Dom., Julio 4-Sab., Julio 10
- Niño/a Sesión 2
  Dom., Julio 11-Sab., Julio 17
  *Aceptamos alergias a las nueces
- Niño/a Sesión 3
  Dom., Julio 18-Sab., Julio 24
- Niño/a Sesión 4
  Dom., Julio 25-Sab.,Julio 31
- Niño/a Sesión 5
  Dom., Ago. 1-Sab., Ago. 7
- Niño/a Sesión 6
  Dom., Ago. 8-Sab., Ago. 14
  *Aceptamos alergias a las nueces

Actividades

Algunas de las actividades del Kampamento incluyen las siguientes:

- Natación
- Canoa
- Barca a pedales
- Carminata
- Pescar
- Soccer/Futbol
- Futbol Americano
- Voleibol
- Baloncesto
- Artes y Manualidades
- Actividades especiales para día lluvioso
- Fogatas
- Obras de Teatro y producciones de danza
- Concurso de talentos
- Jardinería
- Tiro al arco

Nuestro Programa

Kampamento Kiwanis ofrece una experiencia de kampamento única para los kampistas de 8-14 años de edad para explorer el mundo a través de actividades ambientales y culturales. Clubs Kiwanis en todo el estado de Nueva York financieramente patrocinan a los kampistas para asistir al Kampamento para incorporar a todos los kampistas incluyendo hasta 20 cada sesión con necesidades especiales. Kampistas y el personal trabajan juntos para desarrollar el autoestima y las relaciones de cooperación entre compañeros.

Kampamento Kiwanis ofrece un lugar especial para el auto-descubrimiento, la risa, la diversión, y el creciemiento personal. A través de interacciones en grupo pequeños, los kampistas tienen la oportunidad de aprender mas acerca de si mismos y de los demás, así como aumentar su confianza en si mismos. Ofreciendo modelos positivos, experiencias que construyen autoestima y actividades desafiantes, fomentamos el Desarrollo de los kampistas de nuevas habilidades y respeto a la comunidad por parte de cada kampista.

El Kampamento obtiene un permiso par operar del Depto. De Salud del Estado de NY a través del Departamento de Salud del Condado de Oneida. El Kampamento es inspeccionnado dos veces al año por el Depto. De Salud. Los informes de las inspecciones están archivadas en el Kampamento y en el Depto.de Salud del Condada de Oneida, Adirondack Bank Bldg. 185 Genesee Street, 4to piso, Utica, NY 13501. El Kampamento esta acreditado por la American Camp Association, una organización reconocida a nivel nacional. Voluntariamente nos sometemos a esta evaluacion independiente por los expertos del campamento y estamos orgullosos de haber Ganado esta distinción.

Para aprender mas sobre la experiencia del Kampamento, por favor vea nuestro paquete de aceptación para mas información en profundidad sobre las metas del Kampamento y los reultados previstos de su kampista.

Localización

El Kampamento esta localizado en 102 acres de tierras abierrtas y boscosas en el balanceo, las estribaciones occidentales de las Montañas Adirondack. Hay un edificio de Adminstración con una conexión al Centro de Salud, un Comedor y Cocina, cabinas de dormir con electricidad, dos casas de baño, campos atléticos, canchas deportivas, una piscina, una área de camping, senderos naturales, una biblioteca recién construida, un edificio para obras de Teatro con un scenario, un edificio para artes y manualidades y un estanque para la pesca, canotaje, y barca a pedales. El Kampamento es accessible para sillas de ruedas. El pueblo “grande” mas cercano es Rome, NY y es aproximadamente 6 millas de distancia.

Proceso de Aplicación

Kamp Club Kiwanis tiene sus propias pólizas para el proceso de aplicación. Aquí en el Kampamento, hemos ido en línea. Pedimos que si es possible y tiene computadora o un teléfono inteligente que le pida al Club Kiwanis el paquete en línea. Si debe completer la aplicación en papel, pedimos que todos los formularios se llenen completeamente y se reciban en el Kampamento al menos **4 semanas antes del inicio de una sesión de Kampamento**. Reglas para la aceptación y participacion en el programa del Kampamento Kiwanis son iguales para todo, sin importer raza, color, genero o origen nacional. Pedimos que los padres/guardians de kampistas con necesidades especiales se pongan en contacto con el Kampamento para asegurar que nuestras instalaciones y personal sean capaces de cumplir con las necesidades individualizadas de su kampista para poder proporcionar una experiencia Segura y gratificante para todos los kampistas.

Mantenga esta hoja de color lima practico como una referencia rápida para las fechas de sesión y los procedimientos del Kampamento. Usted necesita ir en línea o
Por favor siéntase libre de contactarnos:

Kamp Kiwanis
9020 Kiwanis Road
Taberg, NY 13471
Tel: 315-336-4568
kamp@kampkiwanis.org www.kampkiwanis.org

facebook.com/KampKiwanisNY

Como Registrarse

- Mantenerse en contacto con su patrocinador del Club Kiwanis
- Completa la hoja rápida en línea o llene la aplicacion en papel complete.
- Cada patrocinador Club Kiwanis debe ser puesto en la lista en la aplicación del kampista para sostener el uesto del kampista. El Pageo par a el kampamento será hecho por el Club Kiwanis patrocinador.
- **El costo para el campamento es gratuito si tiene un Club Kiwanis patrocinador local.**
- Si su kampista potencial es un kampista con necesidades especiales, por favor indicarlo en la aplicación queremeos tener espacio para cada kampista, pero queremos asegurar tener consejeros para atender las necesidades de cada kampista. ADD y ADHD se consideran necesidades especiales. Solo 20 kampistas con necesidades especiales se aceptan semanalmente para la sesiones de nino/a y 30-35 para la sesiones de adulto.
- **Si su kampista tiene cualquier tipo de alergia a las nueces, por su propia seguridad deben registrarse para la Sesión dos (2) o seis (6) ya que no se alojaran en ninguna otras semana.**
- Cada kampista debe presenter una aplicación completa en línea o aplicacion en papel.
- Aplicaciones deben ser completes o completes pendiente el formulario medicao para procesar.
- Kampistas recibirán un paqueste de aceptación confirmando su asistencia dentro de seis (6) semanas del recibo de su aplicación completa en el Kampamento. Esto solo puede ocurrir si recibimos aplicaciones de manera oportuna.
- Si es posible, por favor complete la aplicación en línea en vez de la aplicación de papel. Todas aplicaciones son debidas 4 semanass antes del inicio de una sesión , nos ayuda aquí en el Kampamento prepararnos para el numero de aplicantes que asisten y nos permitíra tiempo para enviar paquetes de aceptación.
- Por favor mantenga una copia de la aplicación completada de su kampista para su información.

Lista de Verificación de la Aplicación de Papel

☐ Completar la aplicación del Kampamento con cada linea completada (Pagina 1)

☐ Club Kiwanis patrocinador anotado (Pagine 1—**Medio** de Forma)

☐ Parada de autobús anotada (Pagina 1– **Parte Inferior** de Forma)

☐ Perfil de Kampista con ambos lados completado y firmado (Paginas 2 y 3 de Forma)

☐ El Acuerdo Padre/Guardián firmado (Pagina 4)

☐ Historial de Salud y Examen Medico con las siguientes secciones completadas:
Padre/guardián firma/ Autorización Medica (Pagina 1—**Parte superior** de forma)
Nombre de la compañia de Seguro y numero de la póliza (Pagina 1—**Medio** de forma)
La sección de la Administración de Medicamentos (Pagina 2—**Parte superior** de forma)
Alergias y Restricciones (Pagina 2—**Parte inferior** de forma)
Pregunta Generales (Pagina 3—**Parte superior** de forma)
Copia de Historial de Immunización (Pagina 3—**Medio** de forma)
Ordenes Individualizadas, permiso para medicamento de venta libre (Page 3—**Medio** de forma)
Necesidades Especiales anotadas (Pagina 4—forma)
Copia de reciente examen medico—no mas de 12 meses del inicio del campamento (**Parte superior** de forma)
Firma del Professional del cuidado Medico (**Parte inferior** de forma)

☐ Fotocopia de la tarjeta de seguro incluida

☐ Formulario de la Comida de Verano completado y firmado con el numero de Seguro Social proporcionado, **debe ser completado por todos, sean elegibles o inelegibles**

☐ Autorizacion para Admitir y Entregar al Kampista firmado y completado. Por favor note a otros adultos

Reembolsos

- Se requiere un depósito de 200$ para todos los campers, que no es reembolsable ni transferible.
- Se emitirá un reembolso completo, menos el depósito, para las cancelaciones y solicitudes de reembolso presentadas por escrito con sello postal o por correo electrónico el 15 de junio o antes.
- No se concederá ningún reembolso si los Kampers no llegan a Kamp en el momento previsto o no completan todos los formularios requeridos.
- No se concederá ningún reembolso si los Kampers no llegan a Kamp en el momento previsto o no completan todos los formularios requeridos.
- Se considerará un reembolso prorrateado por las estancias restantes en el campamento si un campista se lesiona en el campamento y el director de salud del campamento y/o el director del campamento (o la persona que designe) determinan que no puede participar en las actividades del campamento y debe ser enviado a casa.
- Si Kamp debe cancelar una sesión o sesiones o no puede abrirla, se emitirán reembolsos a los participantes menos una tarifa de procesamiento de 75 USD por sesión. Si una sesión ha durado tres o más días en el momento de la cancelación, no se emitirá ningún reembolso.

CIT/Programa Para Jóvenes

Counselor in Training (CIT)/Programs para Jóvenes es para kampistas que regresan y estan interesados en aprender las habilidades necesarias para converirse en consejero de Kampamento. El Programa para Jóvenes tiene cupos limitados. La colocación es determinada a través de un proceso de aplicación y entrevista.

- Jóvenes deben tener por lo menos 15 años de edad en o antes de Junio 21, 2026.
- La matricula para el joven es $750 **por semana** con un adicional de $250 para el costo del autobús.
- Jóvenes deben regresar a casa los fines de semana ya que todo el personal esta en su tiempo libre y no pueden cuidar a los niños durante su tiempo libre.
- Los adolescentes deben completar la solicitud de kamp y se programará una entrevista para determinar los solicitantes que son los más adecuados para el programa.
- El espacio es limitado. Asegúrese de presentar la solicitud con anticipación para tener tiempo suficiente para completar el proceso.

Teléfono

Está prohibido el uso del teléfono celular. Todos los teléfonos celulares se recogerán y se llevarán a nuestra enfermera para que los guarde en un lugar seguro y se devolverán a los padres o tutores al final de la sesión. Nuestro personal aceptará las llamadas a nuestro número principal y las responderemos lo antes posible. El personal también contactará y facilitará cualquier comunicación necesaria con los padres utilizando la línea telefónica de Kamp.



Personal y Proporción

El personal está compuesto principalmente por personal internacional en edad universitaria de muchos países, así como de algunos de los Estados Unidos. Todos los miembros del personal han recibido formación durante una semana completa sobre cómo interactuar con los campistas de todas las edades, sobre seguridad y sobre políticas y procedimientos. Los socorristas totalmente cualificados también trabajan con los campistas y los vigilan para garantizar la seguridad mientras están en el campamento, dentro y fuera del agua. El personal es contratado solo después de que se haya completado una entrevista, una verificación de referencias y una verificación de antecedentes. La proporción entre personal y kamper es generalmente de 1:8. A los campistas más jóvenes y a los participantes con discapacidades se les asigna una proporción más alta según sea necesario.

Medico

Una Enfermera certificada esta presente durante las sesiones de campamento. En caso que un kampista se haya herido o enfermado y necesita mas atencion medica que no sea un dolor de estomago, picadura de insecto, tick o una cura, haremos todo lo posible para contactar a los padres/guardianes cuanto antes. **Se require que los guardianes recojan a su Kampista inmediatamente si su Kampista se enferma y ya no puede permanence seguro en el Kampamento. Esto incluye dificultades de comportamiento, emocional, y psicológicas.**

Kampistas con Necesidades Especiales

Kampamento Kiwanis sirve a individuos con muchas formas de necesidades especiales y problemas de salud. Todos los niños kampistas son incoporados con la población del kampamento y los kampistas adultos tienen su sesión propia. Por favor de contactar al Kampamento para asegurar que nuestra facultad y personal puedan cumplir con las necesidades individualizadas de su kampista.

Normas Básicas de Conducta

- Escuchar y Respetar a sus consejeros
- Tratar a cada persona con respeto
- Siempre ser respetuoso con su lenguaje.
  Abolutamente no malas palabras o lenguaje inapropiado
- Ser amable con todos a su alrededor y ayudar cuando sea necesario o pedido. No intimidación verbal o fisica
- Mantener sus manos a si mismo. No pelear o empujar
- Hacer nuevo amigos y hacer recuerdos duraderos
- Disfruta jugando al aire libre. No se permiten productos electrónicos.
- Permanezca con sus grupos asignados en todo momento

Por favor vea nuestro paquete de aceptación par nuestra póliza sobre alcohol y drogas, equipo Deportivo personal, armas, animales, y vehiculos.

Lista de Empaque para Kampista

Si necesita ayuda con la Lista de Empaque, por favor contacte el kampamento. Tenemos muchos de estos artículos disponible para el uso de su kampista y lo tendremos listo cuando lleguen.

- ☐ Bolsa de lavandería
- ☐ 1 camiseta blanca para teñir
- ☐ 2 trajes de baño de una sola pieza (no bikinis)
- ☐ 2 toallas de baño/playa
- ☐ 2 pares de zapatos/sneakers cerrados, (no plataforma)
- ☐ 1 par de sandalias de ducha
- ☐ 7 pares de calcetines
- ☐ 1 Abrigo impermeable o poncho de lluvia
- ☐ 2 suéteres calientes o sweatshirts
- ☐ 2 juegos de pijamas
- ☐ 7 camisetas
- ☐ 5 pares de pantalones cortos
- ☐ 4 pares de pantalones largos de peso ligero
- ☐ 7 pares de ropa interior
- ☐ 1 gorra/sombrero (para protección solar)
- ☐ Cepillo de diente & pasta
- ☐ Peine/cepillo
- ☐ Jabón/champú/desodorante
- ☐ Protector solar (SPF 15+), (no espray)
- ☐ Loción de repelente para los mosquitos, (no espray)
- ☐ Botella de agua
- ☐ Almohada, cobija/colcha/saco de dormir (cualquiera)
- ☐ 1 juego de sabanas twin
- ☐ Linterna y baterías de repuesto
- ☐ Tarjetas pre-estampadas para escribir a casa

NO OLVIDE:

ETIQUETE TODA LA ROPA Y OBJETOS PERSONALES CON EL NOMBRE COMPLETO DE SU KAMPISTA

Por favor NO traiga:

*Teléfono inteligente *Teléfono celular *cámaras digitales *objetos de valor *sistemas de juego *iPads *laptops *dinero *joyas *comida que no sea el almuerzo *dulces *chicle *maquillaje *cuchillos *planchas para rizos o enderezar *secadora de pelo *relojos inteligente *maquinillas de afeitar

Si estos artículos son traídos al kampamento serán colectados y devueltos al padre/guardián al final de la sesión.
Kampamento Kiwanis no es responsible por ninguna propiedad o articulos perdidos, robados, o dañados.

Transportación

El Kampamento Kiwanis proporciona transporte a través de servicio de autobús contratado. Recogemos a kampistas de varios lugares del estado mientras que algunos son conducidos al Kampamento Los horarios de recogida y devolución varian cada semana, padres/guardianes y Kiwanianos son contactados antes del medio día del viernes anterior de recogida y devolución. Si necesita transporte en autobús y ninguna de las opciones enumeradas se ajusta a sus necesidades, comuníquese con Kamp al (315) 336-456. Para los kampistas que son conducidos al Kampamento, los kampistas pueden ser entregados entre **3:00pm y 4:00p**m un Domingo y tendrá que ser recogido entre las **8:00am y 8:30am** el Sábado.

Procedimentes de Seguridad Durante la Recogida y la Entrega

- Participantes deben ser supervisados por guardianes o personas responsables de ellos mientras los miembros del personal los cargan o descargan del autobús. Padres/Guardianes y Kiwanianos no son permitidos en el autobús por cualquier razón.
- Participantes deben mantenerse alejados del autobús hasta que se detenga y el miembro del personal decrlara que están listos para cargar o descargar a un participante a la vez.
- Manejo del comportamiento del participante—Si el comportamiento esta poniendo en peligro la salud y la seguridad de otros participantes el autobús se detendrá en una area segura , la policia será llamada y el padre/guardian debe venir y obtener al participante.
- Si un padre/guardián no esta disponible para recoger o dejar, una persona indicada en el formulario de Autorización para Admitir y Entregar al Kampista puede substituirle. Por razones de seguridad **todos deben de mostrar identificacion con foto al** recoger o dejar. Si su niño/a no es recogido en el Kampamento o en la parada de autobús y todos los contactos de emergencia se han agotado, el Kampamento se comunicara con las autoridades para venir a recoger a su kampista para garantizar su seguridad. No recoger a su kampista es considerado abandono.
- Si por alguna razón un niño/a no se presenta a la parada de autobús o al Kampamento, el personal del Kampamento se comunicara con todos los números de emergencia para establecer la asistencia.
- Si por alguna razón el autobús es mas de 30-45 mins. Tarde, el personal del Kampamento contacteara a padres/guardianes del nuevo horario estimado de llegada del autobús.



La póliza de transporte de servicio de autobús contratado para el transporte de personal y kampistas del Kampamento Kiwanis es:

- Nadie sale del autobús sin la debida supervisión.
- Todo el personal y los participantes permanecerán sentados durante el viaje a menos que sea necesario usar el baño.
- Ninguna payasada será permitida en cualquier momento. Pondrán películas para pasar el tiempo!
- Todos los autobuses tienen la capacidad de 39-56 pasajeros y no se sobrecargaran por ninguna razón. Se asignara un minimo de 3 empleados a cada viaje en autobús. Uno de estos miembros del personal está certificado en RCP y primeros auxilios.
- Personas que utilizan sillas de ruedas deben poder entrar en el autobús con la ayuda del miembro del personal. Un miembro del personal se Sentara junto a ellos todo el viaje. Las sillas de ruedas deben poder almacenarse bajo el autobus. Si no se puede, póngase en contacto con el Kampamento para asegurarse de que el autobús esta todavía disponible.

Los consejeros llamaran un nombre a la vez, por favor espere hasta que escuche su nombre antes de abordar el autobús

- Todos los medicamentos **DEBEN ESTAR** en sus envases originales con instrucciones de dosis proporcionada, afuera y listo para colectar. El consejero debe ser informado de cualquier medicamento que el kampista debe tomar antes de las 6pm para que pueda ser administrado en el autobús. Nota: El viaje toma 6-8 horas.
- **Participantes deben traer una bolsa con almuerzo, bebida, y merienda en el autobús.** Por favor etiquete el almuerzo con el nombre del participante.
- **Si su kampista se montara en el autobús Semana dos (2) o seis (6), por favor no empaque cualquier articulo que contenga productos que tengan nueces o rastros de nueces ya que estas son las semanas que aceptamos a ninos con alergias a las nueces.**
- El personal ira sobre procedimientos de seguridad y planes de emergencia incluyendo de evacuación cuando todos estén abordo.

Division	Stop	Week
1 Adirondack	Drive-in	4
2 Bronx Westchester -South	Morris Park Community Center, 1824 Bronxdale Ave.	2
3 Brooklyn	Coney Island, Kaiser Park, 3038 Neptune Ave	2
4 Capital	I-87 Exit 23 (Rt. 9W)Solid Rock Church, 1 Kenwood Avenue, Glenmont	2
5 Central	Drive-in	4
6 Chemung	Drive-in	4
7 Finger Lakes	Exit 41—Petro Shopping Centers	4
7 Finger Lakes	Exit 46 I-90, Southtown Plaza-Bruegger's Bagels	4
7 Finger Lakes	Drive-in	4
8 Genesee	Exit 46 I-90, Southtown Plaza-Bruegger's Bagels	4
8 Genesee	Drive-in	4
9 Hudson River	Home Store, 100 N. Galleria, Middletown, NY	2
10 Hudson River West	Home Store, 100 N. Galleria, Middletown, NY	2
11 Hudson Tri-County	Home Store, 100 N. Galleria, Middletown, NY	2
12 Long Island North	Behind Hempstead Town Hall Washington & Front Street	3, 5 & 6
13 Long Island South Central	Behind Hempstead Town Hall Washington & Front Street	3, 5 & 6
13 Long Island South Central-East Meadow Club	Behind Hempstead Town Hall Washington & Front Street	3, 5 & 6
14 Long Island Southwest	Our Lady of Good Counsel, 68 Wasner Ave, Inwood, NY	3
14 Long Island Southwest	Behind Hempstead Town Hall Washington & Front Street	3, 5 & 6
15 Metropolitan	Rt 278 to Richmond Ave at 1265 Richmond Ave. Law offices of James A. Dollard	3
15 Metropolitan	Chinatown—PS 124, Yung Wing, 40 Division St., New York, NY 10004	3
16 Mohawk	Drive-in	4
18 Niagara Frontier North	Tonawanda Police Station, Tonawanda, 200 Niagara Street	4
18 Niagara Frontier North	Drive-in	4
19 Niagara Frontier South	Tonawanda Police Station. Tonawanda, 200 Niagara Street	4
20 Ontario	Drive-in	4
21 Queens East	Sunnyside- Queen's Blvd between 46th and 47th Street by Washington Mutual Savings Bank	1
21 Queens East	Exit Realty Genesis: Between 98th and 99th Streets at 98-06 Astoria Blvd in East Elmhurst	1, 6
22 Queens West	Sunnyside- Queen's Blvd between 46th and 47th Street by Washington Mutual Savings Bank	1
22 Queens West	Exit Realty Genesis: Between 98th and 99th Streets at 98-06 Astoria Blvd in East Elmhurst	1, 6
22 Queens West—La Guardia Airport Club	Exit Realty Genesis: Between 98th and 99th Streets at 98-06 Astoria Blvd in East Elmhurst	1, 6
23 St. Lawrence	Drive-in	4
24 Southwestern	Tonawanda Police Station. Tonawanda, 200 Niagara Street	4
24 Southwestern	Drive-in	4
25 Suffolk East	Shirley, NY –Best Market	1
25 Suffolk East	Metropolis Diner-Medford	1
25 Suffolk East	Riverhead-Hotel Indigo, 1830 W. Main Street	1
26 Suffolk West	Rt 495 Exit 49W between Rt110 Park/Ride & Pinelawn Rd	1
27 Susquehanna	Drive-in	4
28 Van Rensselaer	I-87 Exit 23 (Rt. 9W, Solid Rock Church, 1 Kenwood Ave, Glenmont	2

Instrucciones para Conducir

Del Este: Rt. 90 (NYS Thruway) Oeste de Albany. Salida 31—Utica. A la derecha fuera del peaje. Siga los rótulos para Rt. 49 Oeste a Rome. (**Go To Rt. 49**)

Del Suroeste: (Binghamton) Rt. 81 Norte para Rt. 90 Este (continúe con **Del Oeste** en la sección abajo).

Del Oeste: Rt. 90 (NYS Thruway) Este Salida 33 - (Rt. 365 E). Rt. 365 Este a Rt. 49 Oeste
(**Ir Para Rt. 49**)

Para Rt. 49 Oeste a Rome - para 69 Oeste por 5 millas. Pase el pequeño rotulo verde que indica "Town of Lee". Pase rotulo Azul de Kamp Kiwanis Highway y tome la siguiente derecha en Lee Valley Road. Primera izquierda en Kiwanis Road. El kampamento esta una milla a la derecha.

Del Noroeste: Rt. 81 para Pulaski. Rt. 13 Sur y Este to Camden. Rt. 69 Este para Rome. Pase Taberg Fire Hall (en la derecha) tome la siguiente izquierda a Lee Center-Taberg Road. Conducir cerca de 3 millas y hacer derecha en Kiwanis Road. El kampamento esta a 1/4 de milla a la izquierda.

Del Norte - Rt. 26 Sur para Stokes Corners. Derecha en Stokes-Lee Centre Road. Conducir cerca de 5 millas y hacer izquierda en Kiwanis Road. El kampamento esta a 1/4 de milla a la izquierda.

Si tiene preguntas o solicitudes sobre transporte, comuníquese con David Rothman al (516) 318-1585.